



**2022/TDC (CBCS)/EVEN/SEM/
ARBDSE-601T/293**

TDC (CBCS) Even Semester Exam., 2022

ARABIC

(6th Semester)

Course No. : ARBDSE-601T

(Modern Arabic Poetry)

Full Marks : 70

Pass Marks : 28

Time : 3 hours

*The figures in the margin indicate full marks
for the questions*

SECTION—A

Answer any *twenty* questions from the following :

1×20=20

- 1. What is the meaning of الشعر الحديث?**
- 2. Write the plural number of فم**
- 3. What do you mean by بشراء?**

(2)



4. What is the singular form of أخلاق?
5. Where was Ahmad Shawqi born?
6. Who is known as أمير الشعراء?
7. Who composed the poem إلى الاستاذ الشيخ محمد عبده?
8. What is the opposite number of ألا هواء?
9. و كنت كما كان ابن عمران .
Who is ابن عمران here in the above sentence?
10. Write the صيغة of صدقت.
11. What is the meaning of صنم الجاهلية?
12. Who is regarded as the greatest poet of modern Egypt?
13. Where was Ma'ruf al-Rusafi born?
14. What is the literary meaning of التربية?

22J/1441

(Continued)

(3)

15. Write the opposite number of أمهات

16. Make a sentence by using أطفال

17. What is the antonym of بنات?

18. Find out the synonym of سبيل

19. Write the English meaning of يقظة

20. What will be the باب of the verb أنكرت

21. كم بت أستشنع منها لها .

What kind of كم is here?

22. Who is known as شاعر القطرين

23. Where was Khalil Mutran born?

24. يا ساعة أتبعها النظام .

What is النظام?

22J/1441

(Turn Over)

(4)



25. Where did Ahmed al-Safi al-Najafi expired?

SECTION—B

Answer any five questions from the following : 2×5=10

26. Write the صيغة and باب of the following verbs :

تَبَسَّمَ. نَظَّمَتْ.

27. نعم اليتيم بدت مخابله فضله.

Translate the above into English and cite the name of اليتيم

28. Why did Hafiz Ibrahim name his poem as

الاستاذ الشيخ محمد عبده

29. Write the opposite number of the following :

ألاهواء. يوم. سورة. الأرواح.

30. Make sentences by using the following :

تنبت. قلب. محل. درس.

22J/1441

(Continued)

(5)

31. Name any two comedies of Ahmad Shawqi.

32. أم المؤمنين اليك نشكده .

Give an explanatory note on أم المؤمنين

33. Write the singular forms of the following :

نساء. ألواح. أخلاق. أطفال.

34. Write any two works of Ma'ruf al-Rusafi.

35. Write the singular forms of the following :

ليالي. أخصام. أعوام. أحلام.

22J/1441

(Turn Over)

(6)



SECTION—C

Answer any five questions from the following : $8 \times 5 = 40$

36. Translate the following into English :

صدقت عن الأهوا و الحريصدف
أ نصفت نفسي و ذواللب ينصف
صحبت الهدى عشرين يوما و ليلة
فقر يقينى بعد ما كان يرجف
فرحت فضى نفسى من اليأس صارم
وعدت و فى سدري من الحلم مصحف
و كنت كما كان ابن عمران ناشفا
و كان كمن فى سورة الكهف يوصف

37. Translate the following into English :

صدر البيان له اذا التقت اللغى
و تقدم البلغاء و الفصحاء
نسخت به التوراة و هى وضيئة
و تخلف الا نجيل و هونكاء

22J/1441

(Continued)

(7)

أما حديث فى القول فمشرع

و العلم و الحكم الغوالي الماء

هو صيغة الفرقان نفحة قدسه

و السين من سوره و الراء

38. Translate the following into English :

فيا صدر الفتاة رحبت صدرا

فانت مقر أسنى العاطفات

نراك اذا ضمعت الطفل لوحا

يفوق جميع الاواح الحياة

اذا استنه الولو ليد عليك لاحت

تصاوير الحنان مصورات

لأخلاق الصبى بك انعكاس

كما انعكس الخيال على المرأة

22J/1441

(Turn Over)

(8)

39. Translate the following into English :

يا ساعة أتبعها النظام
عليك كل راحة حرام
تجرين لا يوقفك الزحام
مسرعة كأنك الحمام
هذي الليالي و الايام
تفنيها كأنها أخصام
النوم من اعمارنا انحسام
ألاتنا مين كما ننام

40. Explain the following with reference to the context :

امام الهدى إني أرى القوم ابدعوا
لهم بدعا عنها الشريعة تعزف
رأوا في قبور الميتين حياتهم
خقام إلى تلك القبور و طوفوا

22J/1441

(Continued)



(9)

41. Explain the following with reference to the context :

وكانت (أمنًا) في العلم بحرا
تحل لسائلها المشكلات
و علمها النبي أجل علم
فكانت من أجل العالمات

42. Write the biographical note on *either* of the following :

(a) احمد الضافي النجفي
(b) معروف الرصافي

43. Write the substance of any *one* of the following :

(a) الى الاستاذ الشيخ محمد عبده
(b) الشريعة و الامهات

22J/1441

(Turn Over)



44. Make sentences with the following words :

الزمان - الرسل - الأمانة - يتعشق - أزهار -

بحر - علم - معشر - الضحى - مستنزل -

45. Write a biographical note on أحمد شوقي
